

BANK SADERAT IRAN

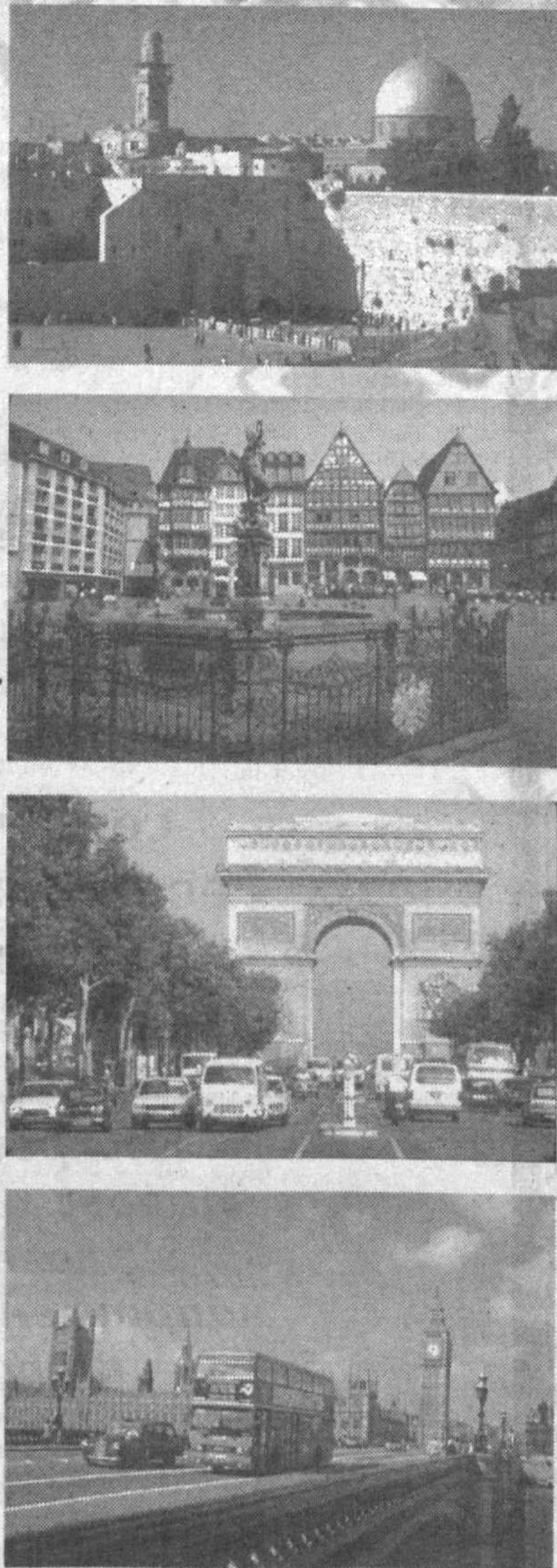
Дочерний банк Банка "Садерат" Иран в г. Ташкенте

имеет честь поздравить трудолюбивый и гостеприимный народ Узбекистана с прекрасным и великим праздником — 11-й ГОДОВЩИНОЙ НЕЗАВИСИМОСТИ СТРАНЫ.

Каждой семье, каждому узбекистанцу шлем искренние пожелания мира, счастья, благополучия, успехов во всех добрых делах и новых начинаниях.

Банк "Садерат" Иран занимает одно из ведущих мест в мире и 1-е на Ближнем Востоке по количеству дочерних банков + 27 ФИЛИАЛОВ. Наш банк и наши филиалы в Германии, Англии, Франции, Арабских Эмиратах, Греции и во всех странах Ближнего Востока всегда готовы оказать Вам все виды банковских услуг в наилучшие сроки.

Наш адрес: 700000, г. Ташкент, п.л. Х. Алимджана (зап. сторона), здание Бизнес-комплекса.



завершена

Банк «Алп Жамол» стал первым банком, выступившим в роли главного андеррайтера выпуска и размещения облигаций в рамках синдиката. Мы, как главный андеррайтер первого проекта, прекрасно понимаем ту ответственность, которая налагается на нас в плане выбора достойного эмитента.

облигаций, банк осуществляет верификацию своих активов. Во-вторых, с точки зрения налогообложения банковских операций, итоговая средневзвешенная ставка доходности по кредиту вполне адекватна доходности по инвестициям банка в облигации.

ределенную работу по совершенствованию ряда положений и условий выпуска облигаций. Одним словом, работы в этом направлении за истекший год было много.

развитию рынка корпоративных облигаций работает над проектом выпуска и размещения на зарубежных рынках капитала еврооблигаций ряда крупных предприятий Узбекистана.

ПРИЕМНАЯ КОМИССИЯ ТАШКЕНТСКОГО ГОСУДАРСТВЕННОГО ПЕДАГОГИЧЕСКОГО УНИВЕРСИТЕТА ИМЕНИ НИЗАМИ

на основе решения государственной приемной комиссии объявляет номера листов ответов абитуриентов, рекомендованных на обучение на платно-контрактной основе по форме, языку и направлениям на 2002/2003 учебный год.

Table with columns for subject (e.g., 2002 - Математика и информатика), type of study (day/evening), and list of student IDs with scores.

Table with columns for subject (e.g., 2001 - Математика и информатика), type of study (day/evening), and list of student IDs with scores.

Advertisement for BUMI Tashkent International Hotel, featuring a 'Gift for Independence Day' offer of 35,000 sum per room.

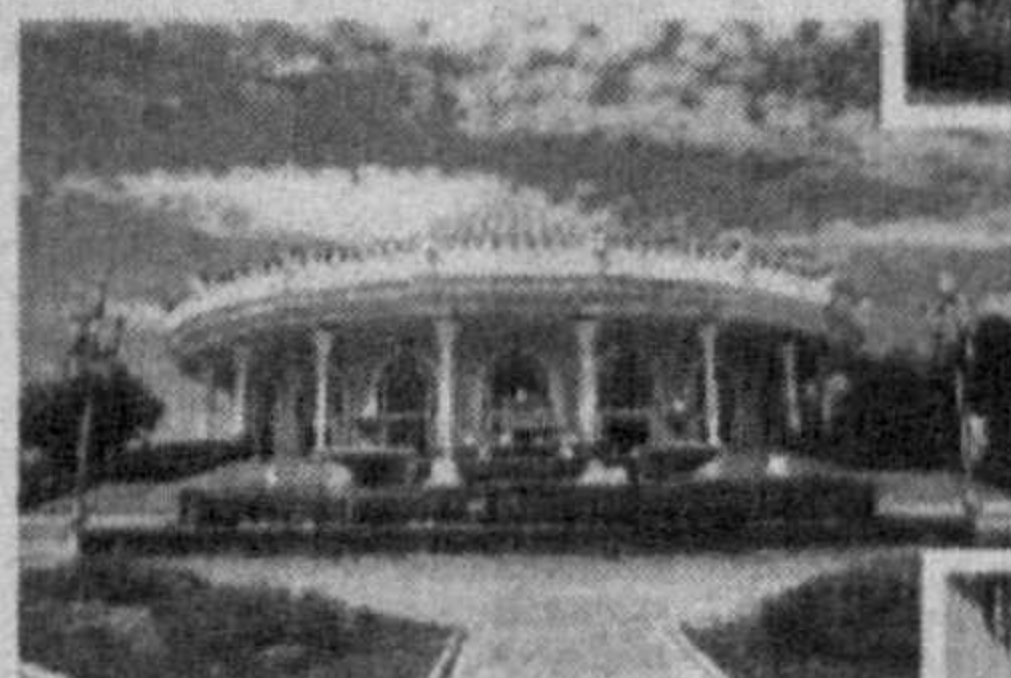
Advertisement for Reyhan Tea Ltd, celebrating the 11th anniversary of Uzbek independence.

Advertisement for Carthill Assets Management Company, offering additional specialists for various roles.

ERICSSON 

Компания Эрикссон
поздравляет народ Узбекистана
с праздником республики —
Днем независимости!

Желаем успехов, счастья
и процветания каждой семье!



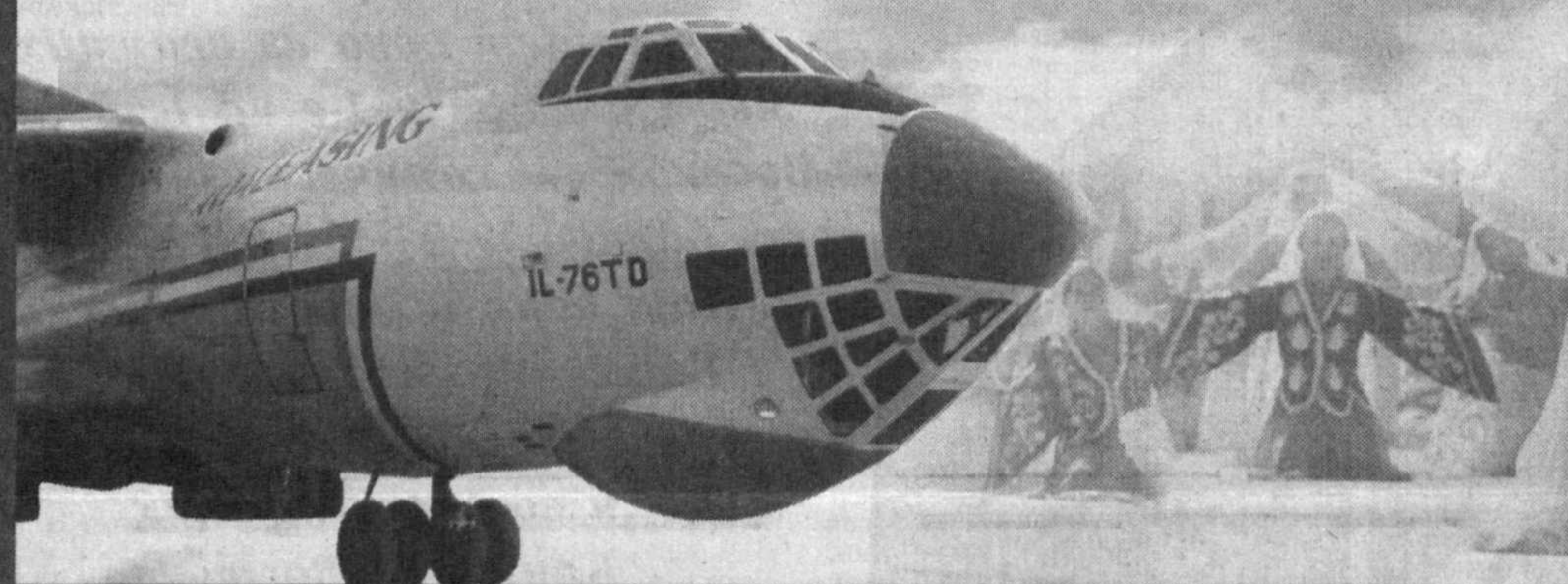
AVIALEASING AVIALEASING AVIALEASING AVIALEASING

AVIALEASING 

**Авиакомпания
«Авиализинг»**

сердечно поздравляет народ
Республики Узбекистан с великим
праздником — 11-й годовщиной
независимости республики.

Искренне желаем всем крепкого
здоровья, благополучия, новых успехов
в реализации планов и замыслов,
направленных на дальнейшее развитие
и процветание независимого
государства Узбекистан.



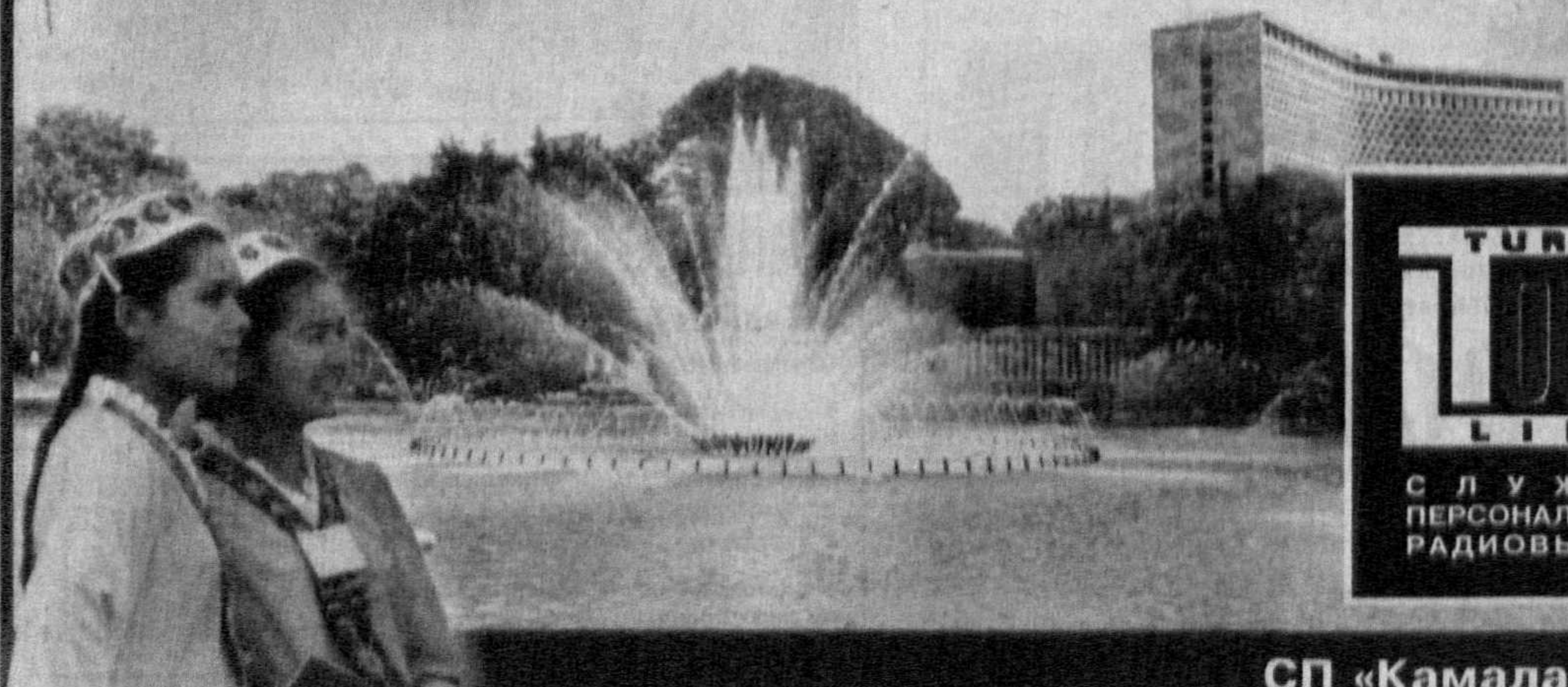
КОЛЛЕКТИВ

СП «Камалак-ТВ»

искренне и сердечно
поздравляет народ солнечного
Узбекистана с великим
праздником —

**11-Й ГОДОВЩИНОЙ
НЕЗАВИСИМОСТИ РЕСПУБЛИКИ
УЗБЕКИСТАН**

и желает всего самого светлого, доброго
и радостного в жизни и созидательном
труде на благо нашей любимой Родины
и счастья всем соотечественникам!



СП «Камалак-ТВ»

Акционерно-коммерческий

«АЛОКАБАНК»

сердечно поздравляет
всех соотечественников
с великим всенародным
праздником —
с 11-й годовщиной
независимости
Республики Узбекистан

и желает всем счастья
и радости, крепкого
здоровья и благополучия,
успехов в жизни и труде
во имя достижения светлой
цели — построения великого
будущего нашей
Родины — Республики
Узбекистан, процветания
страны и народа!



АКБ «АЛОКАБАНК»

В преддверии праздника

Зажигательными узбекскими и украинскими народными танцами, исполняемыми в колоритных национальных костюмах, встретил Республиканский интернациональный культурный центр своих гостей. А поводом для такого праздника явились грядущие годовщины провозглашения независимости Узбекистана и Украины, а также 10-я годовщина установления дипломатических отношений между этими дружественными странами.

ЕСТЬ У ДРУЖБЫ НАЧАЛО, НЕТ У ДРУЖБЫ КОНЦА...

Николай ДИНЬКО, наш общ. корр.

Вечер подготовили Украинский культурный центр "Батьківщина" города Ташкента и посольство Украины в Узбекистане. Перед началом торжественной части прозвучали гимны двух государств, а затем оркестр русских народных инструментов филармонии имени Г.Садыхова и украинский фольклорный ансамбль "Джерело" исполнили несколько танцевально-песенных композиций.

Порадовал слушателей совсем юный исполнитель И.Денисенко, который пел итальянскую композицию "Санта

Лючия". Его ровесницы — ученицы музыкальной школы имени Успенского Э.Котлыбулатова и Д.Сабитова сыграли на скрипке и фортепиано несколько классических произведений. Молодежная группа заливчавски станцевала узбекский, татарский и украинский танцы. Проникновенно прозвучали в исполнении Б.Инакова узбекские народные песни. С особым успехом выступили перед гостями известные певцы — народный артист Узбекистана К.Мухитдинов, заслуженная артистка Узбекистана З.Соловей и лауреат Всеукраинского конкурса вокалистов, старший преподаватель Государственной консерватории

Узбекистана А.Петров. В Узбекистане проживает более 300 тысяч украинцев. Все они вносят немалый вклад в становление нашего молодого государства и по праву считаются его полноправными гражданами. Об этом говорилось и в выступлениях представителей посольства Украины в Узбекистане, а также директора Республиканского интернационального культурного центра К.Расулова, отметивших, что такие встречи сближают наши народы и укрепляют дружбу между ними. Нынешний вечер, несомненно, стал еще одной ступенькой в развитии культурных связей двух стран.

Наш корр.

Мир вашему дому

Тысячам детей дал путевку в жизнь Ташкентский дом милосердия имени Антонины Хлебушкиной, созданный в грозный 1942 год. Прошли годы, но сегодня бывшие воспитанники, среди которых — государственные и общественные деятели, знаменитые музыканты, поэты, художники, тянутся сердцем к родным пенатам, к воспитанникам нового поколения. И это не случайно. Ведь скоро в знаменитый Дом милосердия на торжество, посвященное его 60-летию, съедутся желанные гости не только из городов и сел Узбекистана, но и многих стран СНГ. Такое решение принял оргкомитет по празднованию юбилейных торжеств, в котором приняли участие представители Министерства народного образования.

Наш корр.

«УЗПРОМСТРОЙБАНК»

Уважаемые соотечественники!

С ЧУВСТВОМ РАДОСТИ И ГОРДОСТИ ЗА СВОЮ ПРЕКРАСНУЮ РОДИНУ ПОЗДРАВЛЯЕМ ВАС С ВЕЛИКИМ ПРАЗДНИКОМ —

11-й ГОДОВЩИНОЙ НЕЗАВИСИМОСТИ!

В этот всенародный праздник желаем каждой семье мира, здоровья, счастья, благополучия и процветания.

В преддверии праздника независимости «Узпромстройбанк» предлагает своим клиентам проведение межфилиальных платежей, а также оказание других услуг в удобное для них время.

С 26 августа 2002 года организован 2-сменный режим прохождения электронных платежей во всех филиалах банка.

Продленный режим работы платежной системы в условиях единого корсчета откроет клиентам банка новые преимущества и возможности по проведению взаиморасчетов с бизнес-партнерами, имеющими расчетные счета в филиалах «Узпромстройбанка».

«УЗПРОМСТРОЙБАНК» — БАНК ДЛЯ КЛИЕНТОВ.

Посольство Республики Польша

поздравляет народ Узбекистана с национальным праздником — годовщиной независимости Республики Узбекистан и желает всех благ и успехов.

Пусть в каждом доме всегда царят мир и благополучие!

ЗЕНОН КУХЧАК, Чрезвычайный и Полномочный Посол Республики Польша в Республике Узбекистан

Государственно-акционерный жилищно-сберегательный банк

«УЗЖИЛСБЕРБАНК»

В канун великого праздника — 11-й годовщины независимости Республики Узбекистан совет банка поздравляет жителей Узбекистана с этим знаменательным днем, желает счастья, здоровья и с особой радостью объявляет об очередной выплате дивидендов в виде акций по итогам I полугодия 2002 года. Согласно решению совета банка от 15 августа 2002 года дивиденды составили 20% на одну акцию.

За дополнительной информацией обращаться по телефону 132-12-93, факс 136-03-88.

Нет детскому курению

БАТ УЗБЕКИСТАН:

продолжение инициативы

Бритиш Американ Табако Узбекистан объявила об очередном важном шаге в своей деятельности, направленном на предотвращение курения среди несовершеннолетних.

Это уже второй этап программы, которая реализуется совместно с международным благотворительным фондом «Соглом авлод учун», Министерством народного образования, хокимиятами областей республики и города Ташкента.

Первый этап стартовал в мае прошлого года, когда в ста торговых точках, расположенных в столице Узбекистана, был введен запрет на продажу сигарет несовершеннолетним.

Не рубит ли Бритиш Американ Табако Узбекистан сук,

изделий.

Жизненная необходимость принятия такого закона стала очевидна еще в 1998 году, когда БАТ Узбекистан инициировала широко известную воспитательно-образовательную программу «Молодость без курения». Совместно с Министерством народного образования, фондами «Камолот» и «Махалля» она успешно внедряется в школах страны. Программа с уникальными учебными пособиями, тренингами для учителей и подростков, подкрепленная красочными иллюстрированными материалами, вышла за рамки общеобразовательных школ и в настоящее время адаптируется во многих колледжах и лицеях Узбекистана.

Второй этап акции по запрету продажи табачных изделий несовершеннолетним предполагает распространение в 700 торговых точках Ташкента и 12 регионах республики визуальной рекламной атрибутики, отражающей основные идеи инициативы Бритиш Американ Табако Узбекистан. Намечена и широкая информационная поддержка в республиканских и областных печатных изданиях, на радио и телевидении.

Еще одна инициатива международной компании, в которой работают свыше 80.000 сотрудников в 180 странах, — яркий пример того, что ее совместное предприятие «УзБАТ А.О.» было, есть и будет активным ответственным корпоративным гражданином независимой Республики Узбекистан.

Мы не продаем сигареты лицам моложе 18 лет

Biz sigaretlarni 18 yoshga yetmaganlarga sotmaymiz

THE TOBACCO INDUSTRY

AGAINST YOUTH SMOKING

Дорогие соотечественники и гости нашей столицы!

Коллектив ДН «Ан-Мажорик»

сердечно поздравляет вас с наступающим великим праздником —

11-й ГОДОВЩИНОЙ НЕЗАВИСИМОСТИ!

В эти светлые праздничные дни примите наши самые лучшие пожелания мира, добра и процветания.

Пусть наше небо будет чистым!

Пусть солнце независимости светит на этой благодатной земле вечно!

Спорт

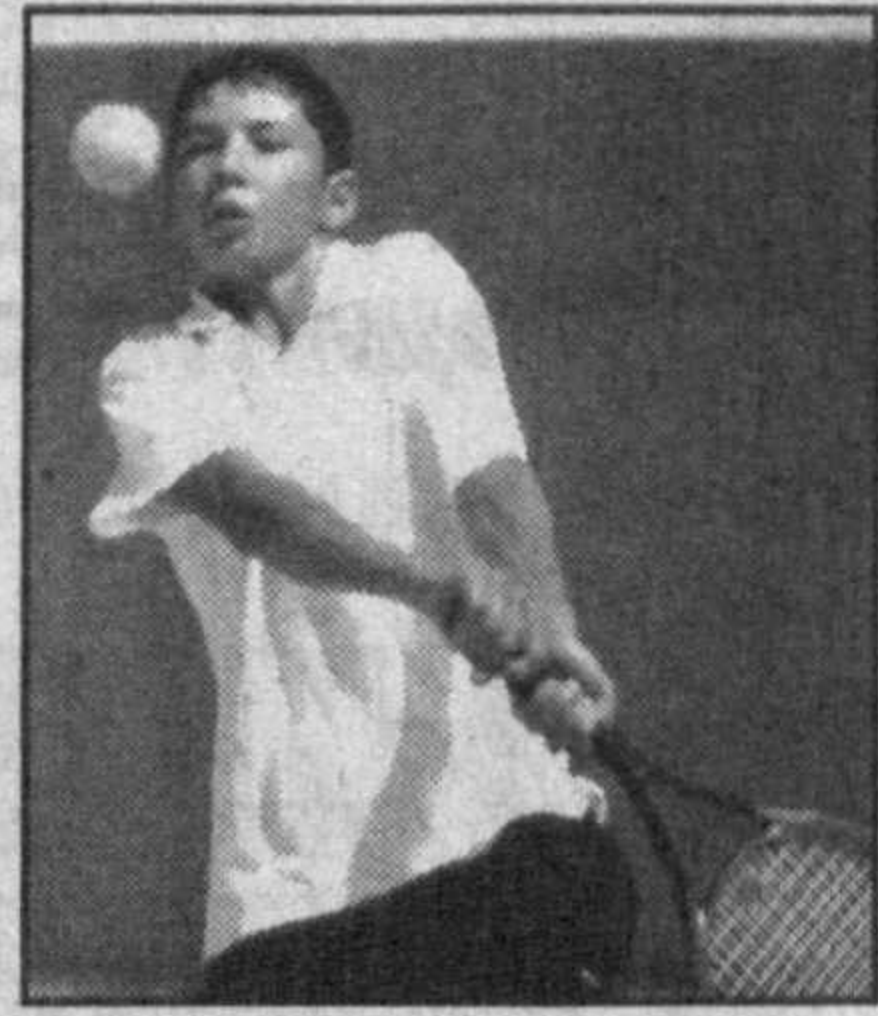
Им открыты все пути

В столичном клубе "Бозсу-теннис" мы были в апреле этого года, когда коллектив одного из самых молодых в стране теннисных клубов проводил свой весенний юношеский турнир.

Смысл их не только в том, чтобы дать возможность мальчишкам и девчонкам сравнить свои силы, а наставникам и родителям (не секрет, что в теннисе вторые берут на себя и роль первых, а уж без родительского терпения мальчиш точно не заиграет) — оценить их прогресс.

А соревнования — хороший помощник в этой работе. Вот почему в преддверии нового учебного года клуб порадует молодых ташкентских теннисистов и их коллег из Термеза, Шахрисабза, Карши, Бухары, Самарканда, Джизака, Гулистана, Андижана, Альмалыка еще одним республиканским тур-

ниром, посвятив его 11-й годовщине независимости Узбекистана. Примечательно, что в самой младшей возрастной группе играли мальчишки и девчонки, родившиеся в год обретения нашей республикой суверенитета и позже, уже в независимой стране. И по тому, как они растут и прогрессируют, в определенной степени можно судить о прогрессе их Родины.

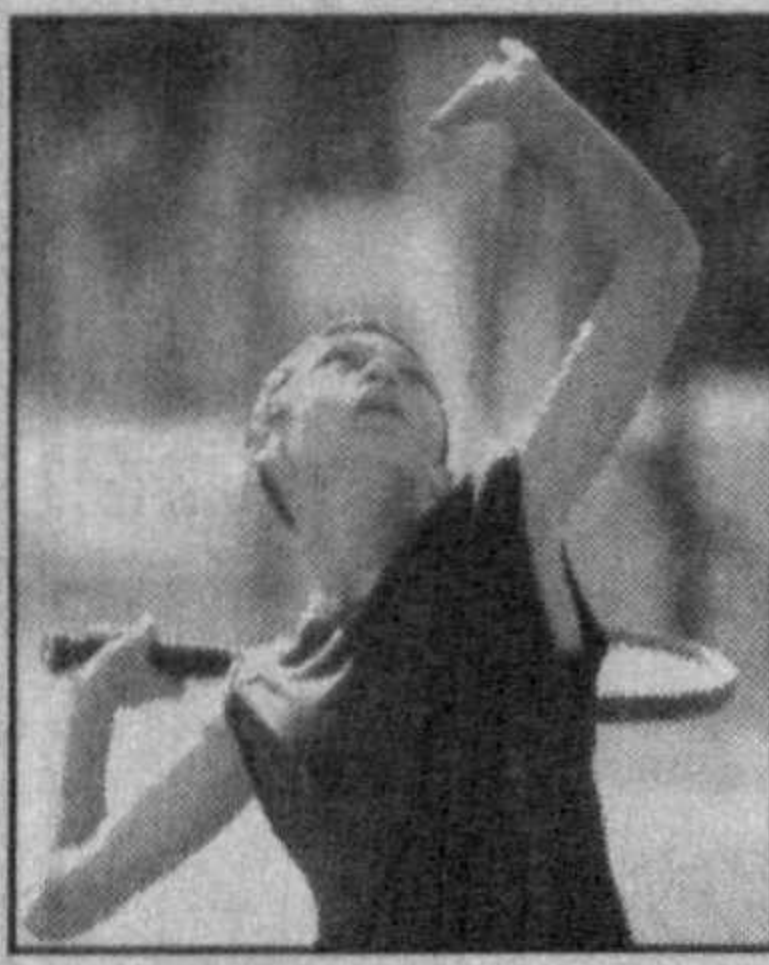


старшей группе (1985—1987 гг.). А в финале здесь сошлись гости. Каршинец Алексей Намазов нынешней весной уже попробовал себя во взрослом фьючерсе, проводившемся в Карши.

Директор клуба "Бозсу-теннис" Шухрат Ахмедов, вместе с представителями Ахмедов-Икрамовского хохимия и райспорткомитета вручил медали, раздал дипломы и призы, рассказал любопытную историю. Изначально за тренировки на корте внимательно следил из-за сетки охранительная мальчишка. Такой интерес к теннису не остался незамеченным.

А вот Тимур Исмаилов, который в этом году только пойдет в школу, с пяти лет тренируется в клубе под руководством Юлда Дустового. Давайте напомним эти имена, последним за ребятами. Как знать, может, любовь к теннису приведет их к большому спортивному вершинам.

НА СНИМКАХ: в игре Алмаз Акрамов; полет Азиз Ниязов.



Не зря добирался до Ахмедов-Икрамовского хохимия, где расположен клуб "Бозсу-теннис", с массива Вошник Дамир Галимзянов — у товарища Дамира по клубу Алексея Хегая, выступавшего в

Как известно, в этом году Азиатская конфедерация футбола впервые проводит континентальный турнир Лиги чемпионов. Узбекистан в нем будет представлять чемпион страны ферганский "Нефтчи" и серебряный призер прошлого года первенства ташкентский "Пахтакор". Почетно? Что и говорить! Но и проблем новое соревнование нашей республиканской федерации добавило.

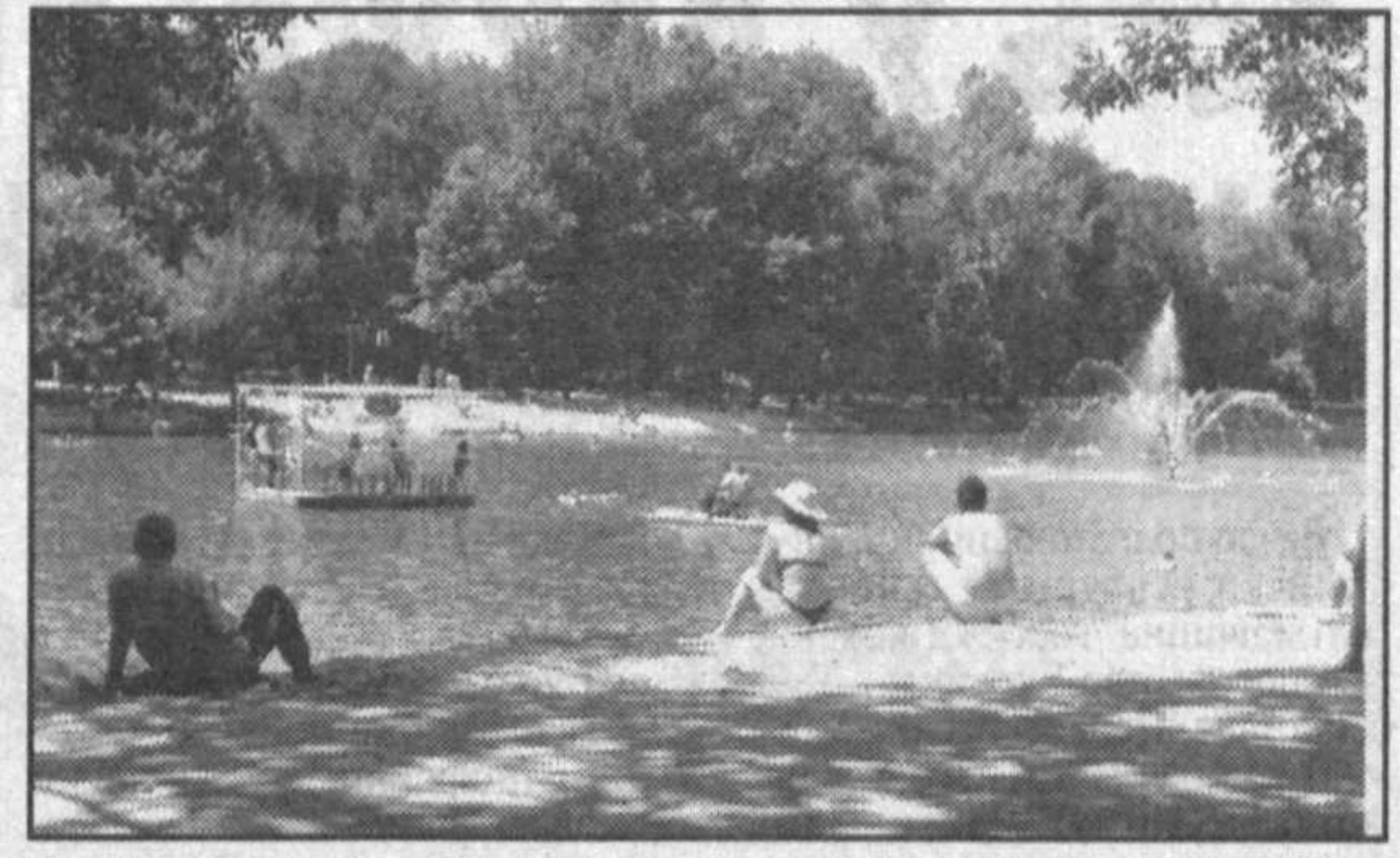
Выбор приоритетов

На этот вопрос постарался дать ответ состоявшийся во вторник тренерский совет, в котором принял участие генеральный секретарь ФФУ Б.Рахимов. На нем было решено, что поскольку АФК оставляет турнир Азияды-2002 вне своих приоритетов (футбол, похоже, в последний раз разыграют медали Игр), важно и нам сосредоточиться на успешном выступлении лучших узбекских клубов в Лиге чемпионов: мало того, что опыт этих игр футболистам будет полезен не менее, чем в Пусане, — клубы смогут серьезно пополнить свою кассу благодаря высоким призовым выплатам.

Но и от участия в Азияде было решено не отказываться. Просто выступить в Пусане сборная без пахтакорцев и ферганцев. При этом костяк команды составят игроки 1979 — 1982 годов рождения. Фактически это будет олимпийская сборная, которой в 2003 году предстоит играть в отборочном турнире к Афинам-2004. То есть опыт Пусана молодежи сможет взять на вооружение в очень важном предолимпийском испытании. В то же время, как заверил наставник сборной Р.Хайдаров, это не будет абсолютно новая команда: в ходе прошедшей подготовительной работы каждую позицию на сборах дублировали. Так что сборные Бахрейна, Японии и Иордании, оказавшиеся в одной подгруппе с нашей командой, встретят в лице узбекских футболистов достойных соперников.

Прогулки по столице ЕЩЕ ОДИН "ТАШКЕНТЛЕНД"? ПОЧЕМУ БЫ НЕТ!

Николай ДИНЬКО.



Прозрачная гладь воды особенно притягательна в жаркий летний день. А теннисные зеленые аллеи дарят прохладу и красоту. Такое чувство остается у каждого посетителя этого удивительного уголка природы — парка-озера на массиве Ступник в Сергеевском районе. Созданный руками человека почти сорок лет назад, он стал любимейшим местом отдыха для многих ташкентцев и гостей столицы.

С недавнего времени он получил довольно громкое название "Арт-шоу парк XXI века", и это не случайно, — рассказывает его директор Махмуд Жакипов. С нынешней осенью ташкентские строители совместно с американскими специалистами начнут работы по реконструкции парка, который планируется расширить до 23 гектаров.

Немало площади отведено для строительства зоопарка, теннисных кортов, гольф-клуба, оздоровительного комплекса с бассейном и сауной. В парке будет построен и гостиничный комплекс, оборудована автостоянка. Его реконструкция и окончание намечено завершить к 2005 году. И тогда парк ничем не уступит знаменитому Ташкентленду.

На радость летворе в парке появится и их любимый аттракцион — так называемые американские горки, а также автодромы, пляжи с искусственными волнами, трамплинами и вышками для прыжков. А вокруг парка можно будет совершить путешествие на полновесной канатной дороге. Увлекательно, не правда ли?

НА СНИМКЕ: вид на главную достопримечательность парка — озеро. Фото автора.

Картину нарушил "Пахтакор"

Девятнадцатый тур чемпионата Узбекистана по футболу подтожила игра лидера первенства столичного "Пахтакора" в Намангане с "Навбахором". Точный удар ташкентца Гочуки Гочукулиева со штрафного на 15-й минуте матча остался единственным результативным в этой встрече.

Таблица розыгрыша Положение на 28 августа

Table with 5 columns: Rank, Team, W, D, L, Goals For, Goals Against. Lists teams like 'Пахтакор', 'Кзылкум', 'Нефтчи', etc.

Непросто удается удерживать за собой второе место зарашанскому "Кзылкуму". Вот и в игре с самаркандцами, несмотря на поддержку болельщиков, зарашанцы смогли лишь раз поразить цель. Сделал это лучший бомбардир команды и один из лучших снайперов чемпионата Марсель Идиатуллин, забивший свой 13-й гол.

А на счету Мухтара Курбанова, второй круг чемпионата проводящего в составе ферганского "Нефтчи", стало уже 14 забитых мячей. Как и в предыдущей игре с "Согдианой", он уверенно реализовал пенальти, назначенный в ворота "Дустлика" судьей Х.Шариповым. А к концу матча довершили дело Сергей Лебедев и Мансур Саидов — 3:0. В Карши хет-триком поразил болельщиков "Насафа" Дильшод Мавлянов. Еще один мяч в ворота "Коканда-1912" провел Баходыр Аннататов. Гос-

там удалось лишь "размочить" разгромный счет (Мухиддин Абдувалитов). Но еще ярче, чем Мавлянов, сыграл в этом туре сурханец Джалолиддин Исакулов. После его разящих ударов джизакская "Согдиана" четыре раза начинала с центра поля. Вообще же гости оказались биты со счетом 7:1.

Трижды в туре фиксировался счет 2:0. Причем в "Дустлике" победу хозяевам добыл Николай Моисеев, а в Андижане два мяча в ворота "Машъала" забил возмужавший с 15-ю годами список бомбардиров Бахтиёр Хамидуллаев. Только в Бекабаде обошлось без дублей — там забивали Владимир Баранов и Александр Мочинов.

Материалы подборки подготовил Сергей ДАНИЛОВ. Фото Рашида ГАЛИЕВА.

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ АКАДЕМИЧЕСКИЙ БОЛЬШОЙ ТЕАТР ОПЕРЫ И БАЛЕТА им. А.Навои

РЕПЕРТУАРНЫЙ ПЛАН на сентябрь 2002 года

Table with 3 columns: Day, Time, Program Name. Lists operas and ballets like 'Горжественный концерт', 'М.Алиафи. "Дилором"', etc.

Касса работает без выходных с 9.30 до 19.00. Телефон 133-90-81.

Advertisement for NBU (National Bank of the Republic of Uzbekistan) featuring a credit card and promotional text about a lottery and services.

Advertisement for KAZMIN 2002 exhibition, featuring images of machinery and contact information for Kazmin-Itca.

Footer section containing contact information for 'Narodnoe Slovo' newspaper, including address, phone numbers, and subscription details.